



## Akaroa atuanga i te Tuatau Tutakikore

### Akatomoanga

Na roto i teia Tuatau Tutakikoreanga e rauka ei i te iti tangata i te aere atu ki te apianga e te terenianga no te tauturu i te akamatutu atu anga i to ratou tu karape i ta ratou au ngai angaanga – mama katoa i te katoatoa i te akateitei atu i to ratou turanga apii.

Ko teia porokaramu, ka riro i te akamaata atu i te tuatau no te tangata i te akateitei atu i to ratou turanga karape i te tuanga o ta ratou angaanga, e te akamaata atu i te tutakianga no te rave atu anga i ta ratou angaanga - ka riro teia ei meitaki no te tangata apii e pera katoa no to tatou Pa Enuu Kuki Airani. Na roto i te akakoreanga i te tutakianga no te apii, ka riro teia i te akatuera atu i te tikaanga i te apii ki te maataanga o te iti tangata.

Kua turuturu ia teia i raro ake i te Mapuanga i te Ara Akamatutu akaou anga i te Akapuapinga o te Oraanga (Economic Recovery Roadmap (ERR)).

### Koai te ka tau i te ta angaanga atu i teia Tutakikoreanga?

Ka tau teia Porokaramu Tutakikoreanga ki tetai ua atu tangata e noo nei i te Kuki Airani nei. Te tangata Kuki Airani e pera te aronga e tikaanga to ratou i te angaanga i te Kuki Airani nei.

### Eaa te ka tutaki ia?

Ka akataka ia kia akatopa ia te tutakianga o te au apianga te ka oronga ia atu ki te \$0. Inara kare tetai au tutakianga ke atu e tutaki ia – no te puka apianga, puka e te peni tata, te tutakianga no te mema o te putuputuanga apianga.

Te au kotoeanga te ka riro i te tipu atu i teia Porokaramu Tutakikoreanga. Me kare e tai o teia nga vaito e aru ia i te tuatau retitaanga no te apii, ka tika i te Kavamani i te koi i te moni tei tutaki ia no ko i te Taura (tangata apii). Ko teia te nga vaitoanga:

- Vaitoanga 1: Kia vai te rekoti aere apii o te Taura (tangata apii) ki te 70% no te apii tei retita ia (ka kotoe ia teia me e pepa tetai i te akamarama i te akatau apii - mei te pepa a te Taote).
- Vaitoanga 2: Kua pati te Taura i te apianga tana i retita ei ki roto.



Me autu te Tauira e tai me kare e rua o teia vaitoanga, kare te Tauira e pa'u i te tutakianga o te moni no tana apianga. No teia, ka taina atu te Tauira i te pepa no teia akamarama anga o teia nga Vaitoanga.

## Teiea te ngai o teia au Apianga Tutakikore?

Te au ngai apii:

- Cook Islands Tertiary Training Institute (CITTI)
- University of the South Pacific (USP) – Cook Islands campus
- Centre of Excellence in Information Technology (CEIT)

## Aea teia Apianga Tutakikore?

No te au Tauira ou o te USP e te CITTI, ka papa teia Porokaramu Tutakikore no te au apianga mei te ra 1 o Tianuare, 2022 (topiri katoa atu te au apianga no te summer school (tuatau maana), akamata i te ra 4 o Tianuare, 2022). Ka riro katoa teia Porokaramu no te tauturu atu i te au Tauira i te apii uatu no te au apianga i roto i te Tuanga 2 (Semester 2), 2022. Ka akaputu ia atu teia tutakianga ki te openga o te mataiti 2021/22 o te karena moni.

I te mea e tuke rai te Apii CEIT (e rua tuatau apianga), ka rauka i te au Tauira ou i te retita ki te au apianga i te Tua 2, 2021 – akamata atu i roto ia Aukute 2021.

Ko te au Tauira te ka oki akaou i te apii no te Porokaramu Tutakikore o mua na, ka rauka ia ratou i te retita ki te apianga a teia au apii e toru, i te mea e kua apii atu na kotou i te Tua Rua o te mataiti, 2021. Kia marama, ko teia au Tauira kua akamata atu ratou i raro i te Porokaramu tutaki kore i te mataiti 2021.

## Eaa te ka tupu ki te au Tauira e ta ratou apianga te ka pati atu i te marama Tiunu 2022?

Ko te au Porokaramu apii kare i oti i te Tauira i te openga o te Porokaramu Tutakikore, ka rauka i te tauturu i teia apianga me e pepa Certificate me kare e Diploma no tetai 18 marama, me kare ki raro ake, tei anoano ia no te pepa. Ka turu teia Porokaramu Tutakikore i te au apii toe no teia nga pepa. Ka tutaki teia Porokaramu Tutakikore i te katoaanga o te au apianga no teia pepa.

Ko te apii a teia tuatau ki mua, ka rauka teia me akaou ia teia Porokaramu Tutakikore, (me kare tetai Porokaramu ke atu mei teia).

---

## Te au Apiianga te ka akatika ia

- Apiianga no te pepa Certificate
- Apiianga no te pepa Diploma
- Apiianga no te au pepa Undergraduate (tetahi pae ua)

### Apiianga no te turanga pepa Certificate

Ko teia apiianga te raveia nei ki roto i te au Are Apii e toru e ko te turanga mua teia i muri ake i te apii tua rua. Ka rauka teia ei mataara ki tetahi pepa turanga teitei atu (mei te diploma e te degree), me kare e tai ua pepa apiianga.

E tuketuke te au taka'anga apiianga no te pepa Certificate a te Apii CITTI – Taka'anga 2, 3 e 4 i raro ake i te Porokaramu Tutakikore (akamata mei te 40 te tare kai no te apiianga). Ka riro teia au apiianga Taka'anga 2 ei mataara no te apii teitei atu, me kare a te Tauria pepa apiianga tau i mua na.

E maata ta te USP au apiianga no te pepa Undergraduate Certificate te ka rauka mai i te Taka'anga 7 o te turanga International Standard Classification of Education (ISCED), te ka rauka no te mataara apiianga pepa o te diploma e te degree. Ko te apiianga Pacific TAFE Certificates (Level 4) na roto i te USP, ka rauka rai teia no te mataara ki te pepa diploma, e'iaa ra te pepa degree.

Pepa Certificate USP e te CEIT \$430

Pepa Certificate CITTI - \$600 ki te \$1,000

Ko te pepa Certificate tei akamata te apiianga i roto i te taime o te Porokaramu Tutakikore e tae atu ki te mataiti 2021/22 o te karena moni, ka apii ua atu rai teia au Tauria e ka tutaki ia te moni apiianga e te Porokaramu Tutakikore. Inara, kare teia e tutaki ia no te Tauria ou.

### Apiianga no te turanga pepa Diploma

Ko te au apiianga no te turanga Diploma (Taka'anga 5 i te Apii CITTI e te Taka'anga 5 ki te 7 i te USP) ka apii ia teia ki te Apii CITTI e te USP, ka oronga te Apii USP i te mataara mei te diploma ki te degree (na roto i te au apiianga Taka'anga 7). Ko teia au apiianga, e maata te apaianga no teia turanga teitei atu i te terenianga mei te apiianga o te turanga Certificate. E tuketuke katoa te au turanga no te o atu ki teia au apiianga.

E toru turanga Diploma a te Apii CITTI – Tourism and Travel Management, Business and Hospitality Management, e ka pou e 18 marama i te apiianga (apii i te au taime katoatoa).

USP Moni apii \$315 e te \$645 e tai apiianga, CITTI e \$1,000.

Ko te pepa Diploma tei akamata te apiianga i roto i te taime o te Porokaramu Tutakikore e tae atu ki te mataiti 2021/22 o te karena moni, ka apii ua atu rai teia au Tauria e ka tutaki ia te moni apiianga e te Porokaramu Tutakikore. Inara, kare teia e tutaki ia no te Tauria ou.

### Apiianga no te turanga pepa Undergraduate degree

Ko te au apiianga no te turanga Undergraduate (me kare e Bachelor) e rave ia na teia ki te Apii USP, e 24 apiianga (e 3 mataiti me apii i te au taime katoatoa). E Turanga 7 teia apiianga i raro ake i te ISCED.

Te moni no te aapianga e tai no teia turanga Bachelor degree tei rotopu i te \$415 e te \$615.

### *Te tikaanga i te aapianga undergraduate degree*

Ko teia Porokaramu Tutakikore, no te Taura ou e pera te Taura e aapi nei i teia tuatau i teia turanga ina ra, ka tutaki ia te aapianga e tai mataiti (kare no te katoa anga – mei tetai \$4,160 no te mataiti mua e te rua, me kare e \$4,560 no te toru o te mataiti). No te Taura kare e aapi ra i te au taime katoatoa (Part-time<sup>1</sup>), ka tutaki ia teia aite atu ki te tai mataiti aapianga i te au taime katoatoa (e 8 pepa), ina ra ka akaoti teia aapianga i te openga mataiti 2023/24 o te karena moni (akaoti ra 30 o Tiunu, 2024) – e rima tuanga tuatau aapi (semester) i te aapi atu e varu pepa.

*No te Taura ou ki te turanga pepa Bachelor, ka umuumu ia kia marama ratou i teia Porokaramu e te tutakianga no te mataiti mua ua. Ko te rua e te toru o te mataiti, ka kimi atu i tetai ravenga tutakianga ke.*

---

## **Akapeea me retita?**

Kare e patiangā ke e inangaro ia, ko taau tutakianga no te aapianga tei akatika ia, ka akatopa ia teia ki kare.

---

<sup>1</sup> E tai pepa i te tuanga tuatau aapi (semester)

---

## Tata atu ki te au Apii i raro nei:

### **Cook Islands Tertiary Training Institute (CITTI)**

Email – [study@citti.edu.ck](mailto:study@citti.edu.ck)

Website – [www.citti.edu.ck](http://www.citti.edu.ck)

### **University of the South Pacific (USP) – Cook Island campus**

Email – [cook.islands@usp.ac.fj](mailto:cook.islands@usp.ac.fj)

Website - [www.usp.ac.fj/usp-cook-islands/](http://www.usp.ac.fj/usp-cook-islands/)

### **Centre of Excellence in Information Technology (CEIT)**

Email – [ci-ceit@usp.ac.fj](mailto:ci-ceit@usp.ac.fj)

Website – [www.ci-ceit.edu.ck](http://www.ci-ceit.edu.ck)

#### *Disclaimer*

*While all care has been taken to ensure that information contained in this publication is true and correct at the time of publication, changes in circumstances after the time of publication may impact on the accuracy of the information. The Government of the Cook Islands gives no warranty of assurance and makes no representation as to the accuracy of any information or advice contained in this publication, or that it is suitable for your intended use. You should not rely upon information in this publication for the purpose of making any serious, business or investment decisions without obtaining independent and/or professional advice in relation to your particular situation. The Government of the Cook Islands disclaims any liability or responsibility or duty of care towards any persons for loss or damage caused by any use of reliance on the information contained in this publication.*